

Wichtige Informationen zu J+S – 20. April 2023

Informations importantes J+S – 20 avril 2023



[*\(version française ci-dessous\)*](#)

Sehr geehrte Damen und Herren

Wir bitten Sie, die folgenden Informationen zur Kenntnis zu nehmen und in ihrer Organisation weiterzuleiten.

Inhaltsverzeichnis

- [Webinar «Fragen/Antworten zum Release 2.0»](#)
- [Temporäre Anpassung des Kontrollauftrags für Kontrollinstanzen](#)
- [Abschluss von J+S-Angeboten](#)
- [J+S-Leihmaterial](#)

1. Webinar «Fragen/Antworten zum Release 2.0»

Auf Wunsch der KKS-J+S bietet das BASPO ein Webinar im Zusammenhang mit dem NDS-Update «Release 2.0» vom 29. März 2023 an. Am Freitag, 28. April 2023, 13.30 - 14.30 Uhr (französisch) und 15.00 - 16.00 Uhr (deutsch) beantworten Expertinnen und Experten des Bereichs Jugend- und Erwachsenensport ihre Fragen. Das Webinar wird aufgezeichnet und kann später nachgeschaut werden. Eine Einladung mit Link folgt.

2. Temporäre Anpassung des Kontrollauftrags für Kontrollinstanzen

In Absprache mit der KKS-J+S hat das BASPO entschieden, den Kontrollauftrag für die zur Kontrolle vorliegenden J+S-Angebote vorübergehend anzupassen. Diese Massnahme ist temporär und soll die Kontrollinstanzen kurzfristig entlasten.

- J+S-Angebote mit Subventionsbeiträgen über CHF 5'000 werden unverändert kontrolliert und Überschneidungen gemäss dem Auszug aus dem Kontrollkonzept bearbeitet.
- J+S-Angebote mit Subventionsbeiträgen unter CHF 5'000 werden ebenfalls kontrolliert. Überschneidungen sind vorübergehend nur bei mindestens jedem fünften Angebot gemäss Auszug aus dem Kontrollkonzept zu bereinigen (Stichproben-Kontrolle).
- Eine höhere Stichprobe (mehr als nur jedes 5. Angebot) und gezielte Kontrollen (z.B. bei Auffälligkeiten) werden dringend empfohlen. Das BASPO erinnert daran, dass allfällige Fehler (z.B. fehlende Einträge eines J+S-Coachs) bei der Kontrolle bereinigt werden müssen; anschliessend sind Korrekturen nur aufgrund von System- oder Verwaltungsfehlern möglich.

3. Abschluss von J+S-Angeboten

In den J+S-Informationen 1/2023 vom 26. Januar 2023 haben wir unter Punkt 4.1 kommuniziert, dass J+S-Angebote, welche nicht innert 30, resp. 60 Tagen abgeschlossen werden, vorübergehend nicht gesperrt werden. Der J+S-Coach erhält von der NDS folgende «Aufgabe» zugestellt: «Sollten Probleme auftauchen beim Abschliessen der Anwesenheitskontrolle,

wenden Sie sich bitte an Ihre Bewilligungs- und Kontrollinstanz. Lassen Sie das Angebot im aktuellen Status. Bis auf weiteres wird Ihr Angebot nicht gesperrt. Sobald das Problem behoben ist, schliessen Sie Ihr Angebot rasch ab und senden das Beitragsgesuch.». Dies gilt nach wie vor.

Das BASPO ergänzt eine entsprechende Information auf der Einstiegsseite der NDS:

Information bezüglich Auszahlungen von J+S-Beiträgen für Kurse und Lager

In der neuen NDS müssen noch Anpassungen in den Berechnungsschemas vorgenommen werden. Das BASPO arbeitet zusammen mit dem Lieferanten/Entwickler der NDS mit hoher Priorität an diesem Update. Bis zur Realisierung können im Moment keine J+S-Beiträge ausbezahlt werden.

Vorläufig werden als Massnahme J+S-Angebote, welche nicht innert 30, respektive 60 Tagen abgeschlossen werden, nicht gesperrt. Wir informieren Sie, sobald die Anpassungen umgesetzt sind. Besten Dank für ihr Verständnis.

4. J+S-Leihmaterial

Kontrolle der Bestellungen:

In der neuen NDS werden die meisten Angaben für die Bestellung von J+S-Leihmaterial automatisch geprüft. Folgende Angaben müssen jedoch weiterhin vor der Freigabe der Bestellung durch die Bewilligungs- und Kontrollinstanz kontrolliert werden:

- Ausleihdauer darf Kurs- oder Lagerdauer nicht überschreiten
- Maximal eine Bestellung pro Kurs/Lager
- Kontaktperson (Name und Telefon)
- Lieferort-Bezeichnung und -Adresse
- Bemerkungen

Wir bitten Sie, diese Aspekte zu beachten und falls notwendig, die Bestellung entsprechend korrigieren zu lassen.

Fehlende Klettergurte:

Die Dotation der Klettergurte wurde von 1 Stück pro Person auf maximal 5 Stück pro Kurs oder Lager angepasst. Ende 2022 musste aus Sicherheitsgründen eine grössere Menge der Klettergurte entsorgt werden. Leider informierte uns nun der Lieferant über eine längere Lieferverzögerung der neu bestellten Klettergurte (Nachwirkungen von Corona und Ukraine Krieg). Dies zwingt uns dazu, die Dotation entsprechend anzupassen.

Bei Fragen steht Ihnen die Helpline zur Verfügung: info-js@baspo.admin.ch.

Besten Dank und freundliche Grüsse

David Steiner

Leiter Teilbereich Unterstützung J+S und esa

Geht an:

- Kantone: KKS-Mitglieder, J+S-Verantwortliche, Verantwortliche Jugendausbildung
- BASPO: Leitung JES, Mitarbeitende Unterstützung JES, bsc

Madame, Monsieur,

Nous vous prions de prendre connaissance des informations suivantes et de les transmettre dans votre organisation.

Contenu

- [Webinaire « Questions/réponses sur le Release 2.0 »](#)
- [Adaptation temporaire du mandat de contrôle des instances de contrôle](#)
- [Clôture des offres J+S](#)
- [Matériel de prêt J+S](#)

1. Webinaire « Questions/réponses sur le Release 2.0 »

À la demande de la CRCS-J+S, l'OFSPo propose un webinaire en lien avec la mise à jour de la BDNS « Release 2.0 » du 29 mars 2023. Le vendredi 28 avril 2023, de 14h00 à 14h45 (français) et de 15h00 à 15h45 (allemand), les experts du département Sport des jeunes et des adultes prendront le temps de répondre à vos questions. Le webinaire sera enregistré et pourra être consulté ultérieurement. Une invitation avec le lien suivra.

2. Adaptation temporaire du mandat de contrôle des instances de contrôle

En accord avec la CRCS-J+S, l'OFSPo a décidé d'adapter temporairement le mandat de contrôle pour les offres J+S soumises au contrôle. Cette mesure est temporaire et vise à réduire brièvement la charge de travail des instances de contrôle.

- Les offres J+S bénéficiant de subventions supérieures à CHF 5'000 sont contrôlées sans changement et les chevauchements sont traités conformément au système de contrôle.
- Les offres J+S bénéficiant de subventions inférieures à CHF 5'000 sont également contrôlées. Seuls les éventuels chevauchements doivent être temporairement éliminés pour une offre sur cinq au moins, conformément au système de contrôle (contrôle par échantillonnage).
- Un échantillonnage plus important (plus d'une offre sur cinq) et des contrôles ciblés (par exemple en cas d'anomalies) sont vivement recommandés. L'OFSPo rappelle que les éventuelles erreurs (p. ex. absence d'inscription d'un coach J+S) doivent être corrigées lors du contrôle ; par la suite, les corrections ne sont possibles que sur la base d'erreurs du système ou sur la base d'erreurs administratives.

3. Clôture des offres J+S

Dans les informations J+S 1/2023 du 26 janvier 2023, nous avons communiqué au point 4.1 que les offres J+S qui ne sont pas clôturées dans les 30 jours, respectivement 60 jours, ne sont temporairement pas bloquées. Le coach J+S reçoit de la BDNS la « tâche » suivante : « Si des problèmes surviennent lors de la clôture du contrôle de présences, veuillez vous adresser à votre instance d'autorisation et de contrôle. Laissez l'offre dans son statut actuel. Jusqu'à nouvel ordre, votre offre ne sera pas bloquée. Dès que le problème sera résolu, clôturez au plus vite votre offre et transmettez-la pour la demande de subvention ». Cette règle est toujours d'actualité.

L'OFSPo ajoute une information à ce sujet sur la page d'accueil de la BDNS.

Information concernant les versements des subventions J+S pour les cours et les camps
Des adaptations doivent encore être effectuées dans les schémas de calcul de la nouvelle BDNS. L'OFSPo travaille en priorité sur cette mise à jour en collaboration avec le fournisseur/développeur de la BDNS. Jusqu'à sa réalisation, aucune subvention J+S ne peut être versée pour le moment.

Pour l'instant, les offres J+S qui ne sont pas terminées dans les 30 ou 60 jours ne sont pas bloquées. Nous vous informerons dès que les adaptations seront mises en œuvre. Nous vous remercions de votre compréhension.

4. Matériel de prêt J+S

Contrôle des commandes :

Dans la nouvelle BDNS, la plupart des données nécessaires à la commande de matériel de prêt J+S sont contrôlées automatiquement. Les champs suivants doivent toutefois toujours être contrôlés avant que l'instance d'autorisation et de contrôle ne donne son feu vert à la commande :

- La durée du prêt ne doit pas dépasser la durée du cours ou du camp.
- Une commande au maximum par cours/camp
- Personne de contact (nom et téléphone)
- Désignation et adresse du lieu de livraison
- Remarques

Nous vous prions de tenir compte de ses différents aspects et, si nécessaire, de faire corriger la commande en conséquence.

Baudriers manquants :

La quantité de baudriers a été adaptée de 1 pièce par personne à 5 pièces maximum par cours ou camp. Fin 2022, une grande quantité de baudriers a dû être retirée pour des raisons de sécurité. Malheureusement, le fournisseur nous a fait part d'un retard de livraison prolongé des nouveaux baudriers commandés (séquelles de la crise du Covid-19 et de la guerre en Ukraine). Cela nous oblige donc malheureusement à adapter la quantité disponible en conséquence.

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à vous adresser à la Helpline: info-js@baspo.admin.ch.

David Steiner

Responsable de la section soutien J+S et esa

Destinataires:

- Cantons: membres de la CRCS, responsables J+S, responsables de la formation des jeunes
- OFSPO: direction SJA, collaborateurs soutien SJA, bsc

Bundesamt für Sport BASPO
Jugend+Sport
2532 Magglingen

www.jugendundsport.ch
info-js@baspo.admin.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Sport BASPO